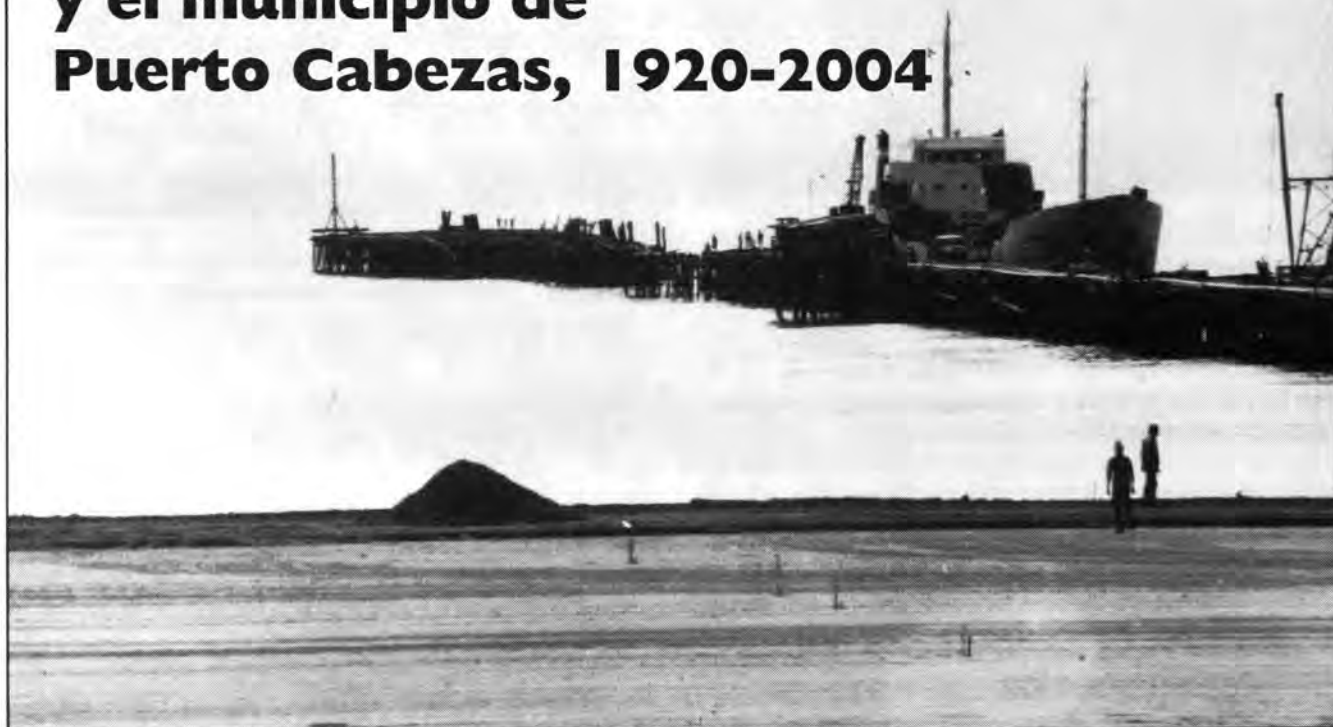


Cronología de acontecimientos históricos de la ciudad de Bilwi y el municipio de Puerto Cabezas, 1920-2004



Dennis Williamson Cuthbert (coordinador),
Arlen Cerda Miranda, Wilhelm Gutiérrez Torres, Magaly Taylor Watson,
Alfonso Navarrette Centeno, Mayra López Zúñiga, Roberto Galán López,
Yaoska Ayerdis Sánchez, Francisco Smith y Shakira Simmons Obando

1920-1929

1920

- La población total del territorio, posteriormente denominado municipio de Puerto Cabezas, es de 4,671 habitantes.

[Rodríguez M., R., 1978: 11]

- A esta fecha, Puerto Cabezas está conformada por un grupo de caseríos. Ninguna de las dos actividades desarrolladas en la zona (banano y madera) propicia asentamientos grandes ni permanentes. The Bilwi Timber and Banana Company prefiere traer trabajadores antillanos que luego son llevados hacia otros lugares.

[Araya Pochet, C., 1979: 34-35]

1921

- A partir de este año, el auge económico de la Costa Atlántica se desplaza de la parte sur (Bluefields) a la región noreste (Puerto Cabezas), por el enorme potencial de recursos madereros y de plantaciones de banano de esta última.

[Vargas, O. R., 2001: 298]

- Bragman's Bluff Lumber Company (antes: The Bilwi Timber and Banana Company) inicia sus operaciones al norte de Bilwi. La compañía suscribe un contrato con la comunidad de Karatá por el cual la población le concede 80 mil acres (32,388.48 manzanas) de tierra para la explotación de pinos. Como efecto de las actividades e infraestructuras creadas por la empresa maderera extranjera surgen muchas comunidades actuales situadas en el territorio del municipio.

[Vargas, O. R., 2001: 298; FNUAP-INIFOM, 2000: 5]



- El señor Liroy T. Miles construye el primer muelle de Puerto Cabezas, pero éste no posee las condiciones necesarias para soportar el constante tráfico de la Bragman's Bluff Lumber Company y es destruido.

[FNUAP-INIFOM, 2000: 6]

- La localidad de Puerto Cabezas cuenta con una planta eléctrica que desarrolla 150 kilovatios.

[FNUAP-INIFOM, 2000: 6]

- El agua potable se extrae de una laguna que está a 2.5 km de distancia, a través de una tubería de hierro con capacidad de 200 millones de litros.

[Araya Pochet, C., 1979: 27-31]

1922

- El Gobierno de Nicaragua otorga a Bragman's Bluff Lumber Company un nuevo contrato para la compra de 50 mil acres (20,242.8 manzanas) ubicados detrás de Puerto Cabezas. El contrato también permite a la compañía arrendar 125 hectáreas cerca del farallón, a un precio de 12.5 centavos por hectárea al año.

[Karnes, T., 1973: 180]

1923

- Bragman's Bluff Lumber Company invierte en Puerto Cabezas y Logtown aproximadamente cinco millones de dólares en obras de infraestructura. Entre estas: acondicionar un puerto, construir el muelle, establecer una línea de ferrocarril de 75 km de longitud y facilitar las instalaciones necesarias para la extracción y aserrado de madera y el cultivo de bananos.

[Vargas, O. R., 2001: 298]

- Bragman's Bluff Lumber Company cuenta con 600 hectáreas alrededor de Puerto Cabezas, para el emplazamiento de edificios y construcciones, sin incluir las áreas para la explotación maderera y minera.

[Araya Pochet, C., 1979: 33]

1924

- Se construye el muelle de Puerto Cabezas con una longitud de un kilómetro.

[MED-Regional, 1989: 2]

- Por Decreto Ejecutivo de este año se abre el puerto de Puerto Cabezas. Éste juega un papel importante para la zona noreste de la Costa Atlántica. Sin embargo es propiedad de la Bragman's Bluff Lumber Company y las embarcaciones sólo pueden descargar con la autorización de la empresa, lo que priva de su uso a la gente de los alrededores.

[Araya Pochet, C., 1979: 45-47]

1925

- La población de la localidad denominada Puerto Cabezas asciende a 1,500 habitantes. Este total incluye unas 350 personas residiendo en el caserío indígena de Bilwi.

[Ruiz y R., F., 1925: 18]

- Llega desde España el Padre Berardo, quien se convierte en el primer sacerdote católico residente en Puerto Cabezas.

[S.a., 1983: 104]

- Puerto Cabezas es abierto al mercado internacional y es considerado el primer puerto del país por la gran afluencia de buques a su rada y la cantidad de tonelaje que arriba a su muelle anualmente. Para entonces, este destino es conocido como Puerto Bragman's.

[La Prensa, 14 de noviembre, 1966]

- Standard Fruit Company realiza su primera exportación de bananos con un total de 66,784 racimos.

[La Prensa, 27 de diciembre, 1969]

- La Iglesia Morava realiza su primera "Escuela de Verano" teológica, en Wasla.

[Wilson, J., 1983: 81]

- Bragman's Bluff Lumber Company, con su sede central en Puerto Cabezas, se constituye en una de las empresas más fuertes de Nicaragua.

[Araya Pochet, C., 1979: 27]

- La empresa Belanger Incorporated ofrece el servicio de pasajeros en la ruta Barra del Colorado-San Juan del Norte-El Bluff-Puerto Cabezas-Cabo Gracias a Dios.

[Araya Pochet, C., 1979: 44]

- La sede administrativa Morava se traslada de Bluefields a Tuapi.

[Jenkins, J., 1986: 111]

1926

- Puerto Cabezas cuenta con unos 1,200 habitantes, en su mayoría empleados de las compañías madereras y bananeras de la zona. Contiguo a esta población existe el pueblo "Bilway"

(Bilwi) en donde viven comerciantes chinos y alemanes, que manejan cantinas y prostíbulos.

[Karnes, T., 1973: 194]

- Se inicia la construcción de la Iglesia Morava y una casa misionera, bajo la dirección del Obispo Guido Grossman.

[Coleman, *et al.*, 1987: 1]

- Bragman's Bluff Lumber Company es la empleadora más grande de Nicaragua, con 3 mil trabajadores asalariados en planilla.

[Vargas, O. R., 2001: 298]

- Standard Fruit Company construye el muelle de Puerto Cabezas en forma de espigón de madera con dimensiones de 1,000 metros de largo por 12 metros de ancho.

[*El Porteño*, No. 4, junio, 2003]

- Puerto Cabezas, Bluefields, Río Grande y el río Coco se convierten en importantes sitios en las luchas internas de Nicaragua.

[Navarrete, 2004]

- En julio, el remolcador "Flame" procedente de Nueva York bombardea el puerto, con un cañón de 37 mm. y algunas ametralladoras. Unas tres millas antes había desembarcado el 50% del destacamento compuesto por dos generales liberales, 150 soldados y un grupo de mercenarios nicaragüenses.

[Karnes, T., 1973: 193]

- En este mismo período combaten en Puerto Cabezas fuerzas conservadoras del gobierno contra fuerzas liberales más numerosas. Estas últimas se toman el pueblo en una hora y usan el puerto como punta de playa y cuartel general en su campaña para reconquistar Nicaragua del gobierno de Díaz. Los desembarcos están a cargo del General José María Moncada.

[Karnes, T., 1973: 193-194]

- En noviembre, Juan Bautista Sacasa arriba a Puerto Cabezas desde Puerto Cabello (Honduras) en el barco "Kosmos", propiedad de la Bragman's Bluff Lumber Company. Sacasa anuncia al pueblo nicaragüense su retorno del exilio, afirma su reclamo constitucional a la Presidencia de la República y nombra a Moncada como Comandante en jefe de las fuerzas liberales.

[Karnes, T., 1973: 194]

- El primero de diciembre la guerra constitucionalista llega a Puerto Cabezas.

[Jenkins, J., 1986: 138]

- El dos de diciembre Juan Bautista Sacasa se proclama en Puerto Cabezas como "Presidente Constitucional de Nicaragua" y su gobierno es reconocido por México.

[Jenkins, J., 1986: 138]

- En diciembre, Augusto C. Sandino viaja por primera vez a Puerto Cabezas y realiza los primeros contactos con los miskitos. Con la ayuda de ellos logra recuperar unas armas antes arrojadas al mar por los norteamericanos.

[Vargas, O. R., 2001: 304]

- Por la insurrección sandinista se incrementan las fuerzas navales norteamericanas bajo el mando del Almirante Latimer y establecen zonas neutrales que totalizan 9 mil millas cuadradas alrededor de Bluefields y Puerto Cabezas. El 24 de diciembre, los norteamericanos dan a las tropas liberales un plazo de 48 horas para evacuar Puerto Cabezas.

[Karnes, T., 1973: 194; Jenkins, J., 1986: 138]

- Los infantes de marina proceden a desarmar a Sacasa, quien se disgusta cuando le informan que sólo le serán devueltas las armas cuando abandone el distrito de Puerto Cabezas hacia el interior.

[Karnes, T., 1973: 194]

- El gobierno de los Estados Unidos ofrece indulgencia a los nicaragüenses envueltos en la guerra civil, a cambio de que éstos no molesten a los ciudadanos norteamericanos dedicados a sus negocios. Sacasa protesta por este tratamiento y asegura que las zonas neutrales son establecidas para proteger al gobierno conservador de Adolfo Díaz.

[Karnes, T., 1973: 195]

- Juan Bautista Sacasa queda acampado con sus fuerzas en las afueras de Puerto Cabezas, proclamándose Presidente de la República, y tratando de recaudar los impuestos forestales y de exportación de los comerciantes norteamericanos. Posteriormente, el Departamento de Estado de los Estados Unidos advierte a las compañías para que paguen solamente a los funcionarios del gobierno de Adolfo Díaz.

[Karnes, T., 1973: 195]

1927

- En mayo inician la enseñanza primaria impartida por miembros y pastores de la Iglesia Morava. La primera profesora es la señorita Alzine Green, quien trabaja desde 1927 hasta 1933.

[Coleman, *et al.*, 1987: 2]

- La sede administrativa de la Iglesia Morava se establece en Puerto Cabezas.

[Jenkins, J., 1986: 112]



- Los infantes de la marina norteamericana hacen otra visita a Puerto Cabezas con el fin de proteger las propiedades de la Bragman's Bluff Lumber Company de ataques militares a lo largo del río Wawa.

[Karnes, T., 1973: 197]

1928

- Derivado de las operaciones de Bragman's Bluff Lumber Company nacen los primeros barrios de Puerto Cabezas: el barrio Silver City, poblado por negros o creoles; el barrio Spanish Town con residentes y migrantes mestizos, y el barrio Barracones habitado por obreros miskitos. Adicionalmente, existían "la zona americana" y los barrios "El Cocal" y "El Muelle".

[Rigby, B., 1984: 18]

- La lucha guerrillera de Augusto C. Sandino avanza en el Atlántico Norte en forma indetenible, extendiéndose desde el Cabo Gracias a Dios hasta Waspam, río Coco, y Puerto Cabezas.

[Vargas, O. R., 2001: 7]

1929

- El 15 de abril se publica en *La Gaceta, Diario Oficial*, No. 83 la declaración jurídica que eleva a Puerto Cabezas a calidad de municipio. El nombre de Puerto Cabezas es dado en honor al General Rigoberto Cabezas, reincorporador de la Moskitia. Los linderos jurisdiccionales son: al norte, paralelo ciento cincuenta divisorio con la comarca del Cabo Gracias a Dios, desde río Hueso hasta la margen derecha del río Wawa, desde su desembocadura en el Mar Caribe hasta la margen occidental de la laguna de Karatá y la del propio río hasta donde sale la comarca del Cabo Gracias a Dios.

[FNUAP-INIFOM, 2000: 7]

- Una parte del área asignada a Puerto Cabezas queda dentro de los linderos de la comunidad de Karatá. Los síndicos de esta comunidad indígena inician el arriendo de lotes urbanos.

[Álvarez y Escobar, 2004: 91]

- Bragman's Bluff Lumber Company consolida una economía de enclave, en la cual asume ciertas funciones administrativas públicas debido a la poca presencia del estado nicaragüense, quedando la administración y la conformación del municipio muy ligada a esta empresa y a la presencia extranjera en la Costa Atlántica.

[FNUAP-INIFOM, 2000: 7]

- La mayor parte de las inversiones capitalistas extranjeras en Nicaragua se encuentran localizadas en la Costa Atlántica, lo que produce un cierto proceso de proletarianización entre algunas etnias.

[Vargas, O. R., 2001: 324]

- Roy Kerr, uno de los pioneros de la Standard Fruit Company, estima que la siembra de banano en 250 mil acres



© PINO DE SEJA

(101,171.4 manzanas) de tierra de esta zona es quizá la más grande extensión bananera de las explotaciones.

[Karnes, T., 1973: 190]

- La crisis económica mundial y las tensiones sociales se recrudecen en los enclaves económicos de la Costa Atlántica. Casi todas las minas son cerradas; Bragman's Bluff Lumber Company despide a sus obreros y se producen algunas revueltas de protesta por el hambre y el empobrecimiento.

[Vargas, O. R., 2001: 311]

- Augusto C. Sandino aprovecha las circunstancias del paro de los trabajos en Puerto Cabezas para levantar el ánimo popular contra el gobierno, pero sus movimientos no prosperan por falta de armas y la vigilancia gubernamental.

[Vargas, O. R., 2001: 311]

- El Presidente de la República, José María Moncada, está poco dispuesto a mantener el compromiso con las compañías extranjeras y amenaza con cancelar la concesión entera de la Bragman's Bluff Lumber Company si los impuestos forestales no son pagados.

[Karnes, T., 1973: 198]

- La inversión total de Bragman's Bluff Lumber Company es estimada en 12 millones de dólares.

[ECLA, 1991: 274]

1930-1939

1930

- La Iglesia Morava establece en Yulu la primera Escuela de Entrenamiento Teológico.

[Wilson, J., 1983: 81]

- Bragman's Bluff Lumber Company efectúa la primera compensación laboral, en la cual el patrón se ve comprometido a pagar 30 córdobas (entonces a la par con el dólar estadouni-

dense) como indemnización por muerte ocurrida en accidente de trabajo. Antes de la compensación, sólo se daba asistencia mínima en lo concerniente a accidentes y enfermedades.

[Karnes, T., 1973: 184]

- El Presidente de la República, José María Moncada, se niega a pagar un préstamo de 50 mil córdobas que Bragman's Bluff Lumber Company había entregado al gobierno de facto de Emiliano Chamorro y le prohíbe a ésta reclamar el pago de impuesto forestal sobre la exportación de madera. Esto polariza los intereses financieros del gobierno y la compañía norteamericana. Ante esto, Standard Fruit Company promueve una acción judicial contra el gobierno, reclamando los daños provocados durante la guerra civil de 1926.

[Karnes, T., 1973: 197-199]

- Las propiedades norteamericanas son un objetivo táctico de la planeada expedición político-militar de Sandino, en especial las instalaciones de la Bragman's Bluff Lumber Company, que es respaldada por el gran consorcio de la Standard Fruit Company de New Orleans. Los marines norteamericanos y la Guardia Nacional realizan una ofensiva contra la guerrilla sandinista.

[Vargas, O. R., 2001: 309 – 311]

- El ejército de Sandino toma el control sobre los cortes de madera de la zona, y todos los jefes de los campamentos deben pagarle los impuestos estatales o, de lo contrario, cerrar.

[Vargas, O. R., 2001: 313]

- El 15 de agosto, Sandino escribe una carta a Pedro Zepeda diciéndole que ha nombrado jefe expedicionario de la zona de Puerto Cabezas al General Adolfo Covan (nativo de la zona).

[Vargas, O. R., 2001: 313]

1931

- La Standard Fruit Company hace su máxima exportación con 6,109,945 racimos.

[La Prensa, 27 de diciembre, 1969]

- Se suma a la lucha de Sandino el jinotegano Pedro Blandón, quien ha trabajado largo tiempo en los campamentos madereros de la Bragman's Bluff Lumber Company en las cercanías de Puerto Cabezas, y conoce muy bien la zona, incluyendo el río Coco.

[Vargas, O. R., 2001: 315]

- Parte del ejército de Sandino, al mando de Pedro Blandón ataca las instalaciones de la Standard Fruit Company y la Bragman's Bluff Lumber Company en Puerto Cabezas y Logtown.

[CIDCA, 1980: 10]

- En marzo, Bragman's Bluff Lumber Company cierra sus operaciones dejando a centenares de jornaleros sin trabajo.

[Vargas, O. R., 2001: 312]

- Entre el 11 y 15 de abril, los sandinistas atacan y se toman fácilmente el poblado de Logtown centro de los campamen-

tos modernos y de las plantaciones bananeras de la Bragman's Bluff Lumber Company, a unos 90 km al noreste de Puerto Cabezas. Los rebeldes evitan que la Guardia Nacional entre a proteger la zona y neutralizan a los infantes de la marina norteamericana. Con ello, la ciudad portuaria queda prácticamente sin protección militar y Standard Fruit Company soporta el embate más fuerte de las incursiones sandinistas: su radiodifusora no puede funcionar, queman su campamento maderero, saquean e incendian sus comisariatos y demás edificios de sus plantaciones de bananos, levantan su línea férrea, queman sus puentes de madera, averían sus locomotoras y matan a más de una docena de sus empleados incluyendo ocho ciudadanos norteamericanos.

[Vargas, O. R., 2001: 316-319]

- El 15 de abril, el barco "Cefalu", de la Standard Fruit Company, zarpa repleto de refugiados.

[Karnes, T., 1973: 204]

- A mediados de julio, una patrulla de dos aviones vuela diariamente sobre un triángulo compuesto por las poblaciones de Puerto Cabezas, Saklin y Cabo Gracias a Dios, para vigilar y controlar la guerrilla sandinista.

[Vargas, O. R., 2001: 319]

1932

- Obreros mayoritariamente miskitos protestan por la afluencia de trabajadores caribeños (sobre todo jamaquinos), que promovía Standard Fruit Company.

[Jenkins, J., 1986: 128]

- En julio, los sandinistas otra vez atacan y queman propiedades de Standard Fruit Company, cerca de Puerto Cabezas. Esta situación inquieta a la población del municipio y hay intentos de evacuación de ciudadanos norteamericanos. También, la Iglesia Morava se ve obligada a clausurar su Escuela de Entrenamiento Teológico, en Yulu.

[Vargas, O. R., 2001: 320; Jenkins, J., 1986: 149; Wilson, J., 1983: 81]

1933

- El gobierno de Nicaragua niega responsabilidad sobre los daños provocados a Bragman's Bluff Lumber Company durante la guerra civil de 1926, aduciendo que infantes de la marina norteamericana ocuparon en ese tiempo Puerto Cabezas y por tanto son ellos los responsables de los daños inferidos en contra de la compañía.

[Karnes, T., 1973: 205]

1934

- Se construye la Iglesia Morava del barrio "El Muelle", ubicada a orillas del muelle de la ciudad, que luego es destruido por el huracán de 1935.

[Coleman, et al., 1987: 1]



1935

- La cola de un huracán azota Puerto Cabezas y provoca pérdidas considerables en la producción de Standard Fruit Company.

[Rigby, B., 1996: 8]

1936

- Los habitantes de Puerto Cabezas realizan un amotinamiento político y deponen a las autoridades colocadas por el Presidente de la República. Son destituidos el Agente Fiscal, Administrador de Correos, Juez de Policía, Juez Local y el Comandante General.

[La Prensa, 30 de mayo, 1936]

- Al asumir el gobierno el General Anastasio Somaza García, la compañía Bragman's Bluff continúa sus esfuerzos para sacar adelante sus negocios en Puerto Cabezas.

[Karnes, T., 1973: 205]

1937

- Bragman's Bluff Lumber Company ofrece al gobierno el ferrocarril que había construido en la Costa Atlántica. Sin embargo se asegura que la compra de éste es una mala inversión para el gobierno.

[La Prensa, 22 de enero, 1937]

1938

- TACA comienza estudios de localización de terreno para la construcción de hangares para sus aviones.

[La Prensa, 4 de marzo, 1938]

1939

- La Asamblea Nacional decreta que se establezca en la ciudad de Puerto Cabezas un Juzgado de Distrito con funciones para lo civil y lo criminal en la rama de comercio y minas, cuya jurisdicción será la que ha tenido anteriormente y además la que correspondía al distrito de Cabo Gracias a Dios.

[La Gaceta, Diario Oficial, No. 245, noviembre, 1939]

1940-1949

1940

- Con el auge de la explotación maderera y bananera, Puerto Cabezas aumenta su población municipal a un total de 6,495 habitantes.

[Rigby, B., 1996: 7; Rodríguez M., R., 1978: 11]

- Standard Fruit Company negocia con Nicaragua un contrato para la concesión de tierras y explotación maderera en la Costa Atlántica.

[Karnes, T., 1973: 208-209]

1941

- El Alcalde de Puerto Cabezas es el Dr. Félix Romero Ocón, mestizo originario de Granada. Durante su administración instala el alumbrado en el área urbana a nivel intrafamiliar con el financiamiento de Standard Fruit Company. Su periodo finaliza en 1944.

[Muller, C., 2004]

1942

- Llega a Puerto Cabezas el Padre Francisco Busalt, primer capuchino americano.

[S.a., 1983: 104]

- Bragman's Bluff Lumber Company es liquidada y todos sus haberes son absorbidos por Standard Fruit Company y Steamship Company.

[Karnes, T., 1973: 208-209]

- La producción de banano comienza a decaer por la pobreza del suelo, la enfermedad de Sigatoka y la situación de los precios en el mercado internacional.

[Álvarez y Escobar, 2004: 91]

1943

- Llega a Puerto Cabezas el capuchino Padre Romano Ament, pastor norteamericano, quien inmediatamente comienza el trabajo en la escuela y la visita sistemática de las estaciones de la misión y área de la selva que le rodea.

[S.a., 1983: 104]

1944

- Por falta de mantenimiento se hunde parte del muelle construido en 1924.

[MED-Regional, 1989: 2]

- El Colegio Niño Jesús es abierto y recibe una matrícula de 80 alumnos en el nivel de primaria.

[Nelson, J., 2004]

1945

- Se establece, en Puerto Cabezas, Nicaraguan Long Leaf Lumber Company, más comúnmente conocida como NIPCO, con un aserradero de 55,000 pies tablares diarios de capacidad.

[Jenkins, J., 1986: 199]

- La ciudad de Puerto Cabezas tiene la primera banda de guerra. Los instrumentos son traídos al Colegio “Niño Jesús” por los padres católicos.

[El Porteño, No. 6, agosto, 2003]

- Trabajadores del muelle de Puerto Cabezas, encabezados por los de Standard Fruit Company, realizan una huelga general demandando aumento salarial a sus respectivas compañías.

[Novedades, 10 de enero, 1945]

- El 13 de junio, el gobierno central reconoce oficialmente al Colegio Niño Jesús, abierto en el año anterior.

[Nelson, J., 2004]

1946

- Se inicia la limpieza y construcción de drenajes en la costa del mar de Puerto Cabezas.

[Novedades, 31 de julio, 1946]

- El gobierno de Estados Unidos entrega la base aérea de Puerto Cabezas al gobierno de Nicaragua.

[La Prensa, 17 de diciembre, 1946]

- La Guardia Nacional captura dos aviones cuatrimotores utilizados por rebeldes venezolanos que pretendían bombardear Caracas.

[La Prensa, 5 febrero, 1946]

- Llegan varias familias estadounidenses al servicio de una compañía petrolera, con el objetivo de perforar pozos para obtener petróleo.

[Novedades, 9 de enero, 1946]

1947

- Por invitación de Monseñor Mateo, las Madres Carmelitas del Divino Corazón llegan a hacerse cargo de las necesidades espirituales y temporales de los niños huérfanos.

[S.a., 1983: 105]

- El Colegio Niño Jesús construye su edificio actual.

[Nelson, J., 2004]

1948

- A partir de esta fecha, durante ocho años, los capuchinos norteamericanos Padres Casimiro Walsh y Felician Nelesen se encargan de la Iglesia Católica en Puerto Cabezas. En este período, Monseñor Mateo Niedhammer construye el Convento de Las Carmelitas y el Agnesiano y el Orfanato.

[S.a., 1983: 104]

1949

- El Gobierno de Nicaragua otorga a una compañía petrolera estadounidense el permiso de introducción de maquinaria para perforaciones petroleras.

[La Prensa, 16 de marzo, 1949]

1950-1959

1950

- La población total de Puerto Cabezas es de 8,501 habitantes, de los cuales, 3,464 son del área urbana y 5,037 del área rural. Su superficie municipal es de 5,699 km² y posee una densidad poblacional de 1.49 hab./km².

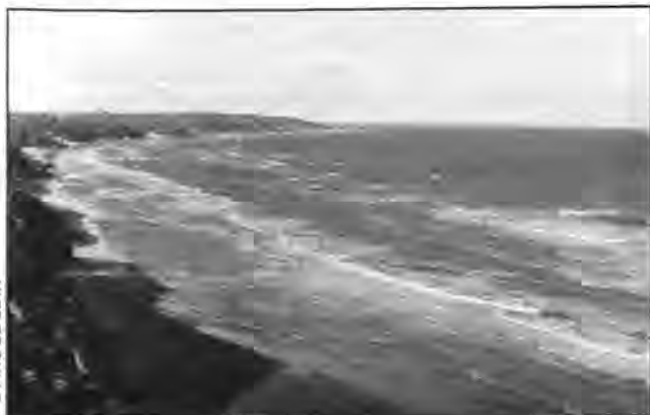
[Rodríguez M., R., 1978: 11]

- Vienen a Puerto Cabezas las Reverendas Madres de Santa Inés de Fond Du Lac, Wisconsin.

[S.a., 1983: 104]

- El Capitán Gustavo Montiel, Comandante de FANSA de Puerto Cabezas, anuncia los vuelos a Waspam, Karawala, Bluefields, Matagalpa y Managua. También informa la apertura de un taller de motores con un costo de 30 mil dólares.

[Novedades, 10 de marzo, 1950]





- El 26 de octubre se aprueba el Reglamento de Mercado y Dormitorio Público de la municipalidad de Puerto Cabezas, por el cual los galiones edificados (mercados) son destinados para los puestos de venta de materiales y productos de los comerciantes foráneos y se establece que el mismo sirva de dormitorio para éstos.

[La Gaceta, Diario Oficial, N° 227: 1950]

1951

- Los evangelistas Wilson N. Nelson (Misión Latinoamericana) y Ephraim Alphonse (misionero metodista de los indios “Valientes” de Panamá) celebran campañas evangélicas en Bluefields y Puerto Cabezas, dirigidas a los creoles.

[Wilson, J., 1983: 85]

1952

- El Ministerio de Salubridad realiza la vacunación contra la fiebre amarilla a alumnos, trabajadores y ciudadanos en general de esta comunidad y lugares aledaños.

[Novedades, 12 de agosto, 1952]

- Las escuelas morava y adventista conforman las Brigadas Juveniles de la Cruz Roja. Entre sus actividades sobresalen la fundación y mantenimiento de una clínica escolar, correspondencia interescolar, actos culturales y campañas para la promoción de la salud e higiene.

[Novedades, 15 de enero, 1952]

- El Departamento Forestal dicta una ley que prohíbe la tala de árboles menores de 18 pulgadas de diámetro. Las madereras Concesión Calagaris y Acevedo y Dyal y Co. Ltda. advierten que si esta ley no se reforma se verán obligadas a suspender definitivamente sus labores condenando al desempleo a más de 4,000 personas.

[Novedades, 22 de enero, 1952]

- Se celebra, en Puerto Cabezas, la I Serie del Atlántico, en la cual el equipo de Puerto Cabezas resulta campeón invicto. Los peloteros son: José Ángel Lacayo (quien da el primer home run y es reconocido como campeón al bate), Walter Christian, Jess Nelson, Lloyd Smith, Gilbert Smith, Rafael

Sagastume, S. Fredericks, Rodolfo Mora, Wilmer Wilson (Tatarata), Bill Smith, Karl Kinsman, Francisco Wilson (Sanka), Ulrie Hodgson, Livingston Hansack (Tortuga), Goma Wilson, Armando Veleta, Ripp y Ribby Carter. El entrenador de esta temporada es don Francisco Morales Castillo (Don Paco).

[González, C., 1996: 7-9]

- Se termina la construcción del orfanato de las Madres Carmelitas, que inicia sus labores con 66 niños huérfanos del Vicariato Católico.

[S.a., 1983: 105]

1953

- El 15 de marzo, un incendio destruye el aserrio “Sawmill”, de la empresa NIPCO. La mayor parte de la madera es salvada en camiones de la empresa, pero cerca de 400 trabajadores pierden su empleo. Las pérdidas totales ascienden a miles de córdobas de la época.

[La Prensa, 19 de marzo, 1953]

1954

- El 27 de febrero se inaugura el estadio “Cabezas”, con la visita del equipo campeón nacional de béisbol “Cinco Estrellas”. Para entonces, la Comisión Local de Deportes es presidida por Tito Tejada. A la actividad asiste el Presidente de la República, Anastasio Somoza, y el Comandante de la Zona Norte del Departamento, Capitán Joaquín Lovo.

[Novedades, 8 de marzo, 1954]

- El 19 de septiembre muere el jurisconsulto Dr. Luis F. Maria Acevedo, distinguido y querido abogado granadino que trabajó durante largos años en la Costa Atlántica. La comunidad de Puerto Cabezas le ofrece un solemne homenaje durante tres días y le despide en el aeropuerto de la región, desde donde es trasladado para recibir cristiana sepultura en Granada.

[Novedades, 24 de septiembre, 1954]

- La congregación Morava de Puerto Cabezas comienza la construcción de edificios escolares manifestando su interés por la labor educativa en la zona.

[Wilson, J., 1983: 80]

1955

- La IV Serie de Béisbol Atlántico se celebra en la ciudad de Puerto Cabezas y el equipo anfitrión gana el torneo.

[Hodgson, D., 1976]

- Representantes del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento realizan una extensa gira por la zona del Atlántico del país en misión de estudio para la cría de ganado y posibilidades de desarrollo de la palma africana. Durante la gira visitan varias comunidades y barrios de Puerto Cabezas.

[Novedades, 1 de marzo, 1955]

- La municipalidad de Puerto Cabezas, presidida por don Alberto García Espinoza, inaugura el paseo balneario “La Bocana” y el dispensario médico público dirigido por José Dolores Aranda.

[Novedades, 19 de abril, 1955]

- El señor Manassch Nihimaya, representante de diez comunidades indígenas de este litoral, denuncia la discriminación racial y maltrato que practica el señor Cyrill Brusto contra los indígenas de la Costa Atlántica que trabajan en el muelle de Puerto Cabezas, propiedad de Standard Fruit Company.

[Novedades, 31 de agosto, 1955]

1956

- Se construye la segunda Iglesia Morava del barrio “El Muelle” (donde está ubicada actualmente), por el Reverendo Iobs. En esta obra participan los hermanos Yanes Cruzas y Chico Aguilar.

[Coleman, *et al.*, 1987: 1-2]

- El Alcalde de Puerto Cabezas, Alberto García Espinoza, solicita personalmente al Presidente de la República, Anastasio Somoza García, la instalación de servicio de agua potable por cañería. El gobierno central se compromete a incluirlo en el próximo presupuesto anual.

[Novedades, 25 febrero, 1956]

1957

- La Iglesia Morava inaugura en Puerto Cabezas el hospital denominado posteriormente Gray Memorial, cuyas instalaciones son compradas a los Adventistas del Séptimo Día.

[Wilson, J., 1983: 84]

- Un incendio, provocado por un corto circuito, consume por completo el edificio del Club Americano.

[Novedades, 11 de octubre, 1957]

- El Padre Florián, capuchino norteamericano, es el responsable de la Iglesia Católica en Puerto Cabezas. Le asisten los capuchinos Cuthberto Gumbinger, David Belongea y Daniel Kabat.

[S.a., 1983:103]

- La señora Narcisa Mena Blanco es electa como la primera Alcaldesa de Puerto Cabezas. Durante su administración gestiona la instalación del agua potable en la ciudad. Termina su período en 1961.

[Muller, C., 2004]

1958

- Nicaragua y Estados Unidos suscriben un convenio para establecer una estación electrónica de Ayuda de Largo Alcance para la Navegación (LORAN), a fin de que los navegantes aéreos y marítimos determinen con precisión su ubicación.

[La Prensa, 06 de septiembre, 1958]

1959

- Se celebra la VII Serie del Atlántico en Puerto Cabezas, en la cual el equipo de Bluefields se corona campeón.

[Hodgson, D., 1976]

- El Colegio Moravo de Puerto Cabezas inicia su enseñanza secundaria.

[Wilson, F., 1990: 160]

- El 11 de abril, el Hospital Moravo de Puerto Cabezas recibe, oficialmente, el nombre de “Hospital Moravo Gray Memorial” en honor a Pauline Bahson Gray, una morava de Winston – Salem, quien tuvo gran interés por la obra misionera en Nicaragua. El doctor estadounidense A. David Thaeler Jr. es el Director del hospital. Posteriormente, la doctora Anna Ruth Korteling y su esposo Ralph asumen la Dirección y Administración del Hospital Moravo.

[Wilson, J., 1983: 84]

- Las exportaciones de caoba suman 5,835,612 pies superficiales. Este es la máxima cantidad anual exportada, según las estadísticas disponibles hasta 1967.

[Oficina del Recaudador General de Aduanas, 1960]

- El capuchino norteamericano Padre Florián construye un salón parroquial y la casa cultural (al lado de uno de los costados de la Iglesia) construida especialmente para la Legión de María.

[S.a., 1983: 105]

1960-1969

1960

- La Misión Latinoamericana lanza una nueva estrategia en la historia de la evangelización, conocida como “Evangelismo a Fondo”. El predicador de las campañas es el Reverendo Jorge Taylor. A cada noche asisten unas 1,300 personas y sobresale un coro compuesto por 75 voces.

[Wilson, J., 1983: 85]

- Las exportaciones de madera, reportadas por la Aduana de Puerto Cabezas, alcanzan el máximo nivel histórico: 28,419,710 pies superficiales.

[Oficina del Recaudador General de Aduanas, 1961]

- Nicaragua pierde el territorio en litigio con Honduras, donde operaba mayoritariamente la empresa NIPCO, en los últimos años.

[Álvarez y Escobar, 2004: 91]

1961

- El 27 de enero se otorga a la Standard Fruit Company la concesión eléctrica para generar, transmitir, distribuir, comprar y vender energía eléctrica, teniendo como sector ini-

cial la zona urbanizada y los lugares suburbanos de Puerto Cabezas.

[*La Gaceta, Diario Oficial*, N° 49, 1961]

- El 13 de abril sale del muelle de Puerto Cabezas una fuerza expedicionaria anticastrista, cuyo desembarco fracasa en la Bahía de Cochinos, Cuba.

[*El Porteño*, No. 11, marzo 2003]

- El gobierno construye una escuela mixta, la cual es bautizada como "Escuela Rigoberto Cabezas", según Decreto Presidencial. La directora es la profesora Gabriela García de Lagos.

[*Novedades*, 8 de agosto, 1961]

- Con la llegada de Edwin Wallace, la misión morava inicia una escuela de enfermería práctica de manera informal.

[Wilson, J., 1983: 85]

- El capuchino Padre Florián funda el Movimiento de la Familia Cristiana de la Iglesia Católica en Puerto Cabezas.

[S.a., 1983: 103]

1962

- Aproximadamente, para este año, la Standard Fruit Company deja de funcionar y traspasa sus instalaciones y herramientas a la Portuaria.

[Rigby, B., 1996: 8]

- El municipio de Puerto Cabezas es escogido para experimentar el desarrollo de la ganadería e identificar las zonas adecuadas para la cría del ganado.

[*Novedades*, 9 de abril, 1962]

- Se termina la construcción de un nuevo convento para las Madres de Santa Inés, aceptando a aspirantes y novicias de la comunidad religiosa.

[S.a., 1983: 103]

- La Iglesia Católica en Puerto Cabezas construye cuatro salones más pequeños en diferentes lugares de la localidad, que son utilizados como centros catequísticos.

[S.a., 1983: 103]

1963

- Tras el cierre de la empresa NIPCO, un grupo de ex trabajadores de ésta conforma la Compañía Maderera de Cabezas S.A.(COMACA) y consigue un crédito de 107,800 córdobas para reiniciar operaciones en la zona. Esto devuelve el empleo a unos 800 obreros que cortan, aproximadamente, veinte millones de pies cúbicos de madera de pino.

[*Novedades*, 31 de agosto, 1963]

- Se inicia la Campaña de Vacunación Infantil contra la Tuberculosis.

[*Novedades*, 19 febrero, 1963]



© PINO DE SETA

- El señor Tito Tejada Orozco denuncia que Standard Fruit Company se ha apoderado de un terreno comunal de regular extensión ubicado frente al mar, donde ha establecido sus oficinas y casa para los empleados, sin poseer títulos de propiedad ni pagar arrendamiento. Según Tejada, la alcaldía ya ha reclamado los terrenos a la compañía, pero ésta no ha respondido.

[*Novedades*, 29 de agosto, 1963]

- El municipio de Puerto Cabezas tiene una superficie de 9.3 mil manzanas explotadas agrariamente y se contabilizan 2,424 cabezas de ganado vacuno.

[Villas, C., 1990: 152]

- La Escuela Oficial de Enfermería de la Iglesia Morava es fundada por iniciativa de Marie Forbes.

[Wilson, J. 1983: 85]

- La población total de Puerto Cabezas es de 11,621 habitantes, de los cuales, 5,983 son del área urbana y 5,638 del área rural. Su superficie municipal es de 6,963 km² y posee una densidad poblacional de 1.70 hab./km².

[Rodríguez M., R., 1978: 11]

- El 24 de diciembre se inaugura radio YNPT. Ésta es la primera emisora de Puerto Cabezas y es dirigida por el señor Orlando Meza Lira.

[*El Porteño*, N° 2, abril, 2003: 10]

1964

- A un año de su conformación, la Compañía Maderera de Cabezas S.A. ha exportado tres millones de pies cúbicos de madera de pino.

[*La Prensa*, 6 de agosto, 1964]

- El Programa de Unidades Móviles de Asistencia Rural entrega al Centro de Salud de Puerto Cabezas una ambulancia que, por primera vez, provee servicio a las comunidades rurales: Kambla, Lamlaya, Sisín, Krukira, Boom Sirpi, Auhya Pihni y Santa Marta.

[*La Prensa*, 11 de agosto, 1964]



- En Puerto Cabezas se celebra la XIII Serie de Béisbol Atlántico, en la cual Rosita se corona campeón.

[Hodgson, D., 1976]

- Se inaugura un rastro público para satisfacer la demanda de los habitantes de la ciudad.

[La Prensa, 18 de septiembre, 1964]

- Se inicia la construcción de la carretera Puerto Cabezas-Rosita.

[La Prensa, 13 de agosto, 1964]

- Se inaugura una escuela con capacidad para 80 niños en la comunidad de Tuapi, y otro centro de enseñanza con capacidad para 100 niños en Krukira.

[La Prensa, 20 de agosto, 1964]

- La Iglesia Católica lleva a Puerto Cabezas a los Hermanos Cristianos de La Salle, quienes construyen, fundan y dirigen el Colegio Bartolomé Colón, ofreciendo el bachillerato y carreras técnicas para los jóvenes porteños y de las demás zonas del Atlántico Norte.

[S.a., 1983: 105]

1965

- La Dirección General de Comunicaciones anuncia la integración de la Costa Atlántica al sistema telefónico nacional.

[Novedades, 21 de abril, 1965]

- Fuertes lluvias destruyen el puente del río Licus, construido en el verano. Esto deja a Puerto Cabezas incomunicado con Waspam.

[Novedades, 25 de junio, 1965]

- La Compañía Maderera de Cabezas S.A. solicita al Departamento de Recursos Naturales un permiso para exportar madera fina. Se espera que este proyecto beneficie a unas 500 familias.

[Novedades, 17 de diciembre, 1965]

- El Colegio Moravo inicia el plan de diversificado de secundaria, bajo la dirección del profesor Ricardo Siu.

[Tathum, D., 2004]

1966

- La Misión Adventista inicia actividades escolares.

[Rigby, B., 1996: 12]

- La Standard Fruit Company vende todas sus pertenencias al Estado, incluyendo una superficie de 143 mil hectáreas de tierras, los edificios, instalaciones y el muelle de Puerto Cabezas.

[Barrielle, A., 1981: 110]

- El Departamento de Salud Pública de Nicaragua colabora con Edwin Wallace para realizar programas de salud pública en Puerto Cabezas y otras zonas de la región.

[Wilson, J., 1983: 85]

- Surge radio Mar, la segunda radio de Puerto Cabezas, en la frecuencia de 5055 kilociclos en una banda de 43 metros.

[El Porteño, N° 2, abril, 2003: 10]

1967

- El dos de mayo, un violento incendio destruye el centro comercial y 45 casas de Puerto Cabezas. Los daños son enormes, debido a que la mayoría de las casas eran establecimientos comerciales. La Cruz Roja, CARITAS, el Sindicato "Stela" de Líneas Aéreas y LANICA colaboran con más de 40 mil libras de alimentos. La UNAN-Managua envía brigadas de estudiantes de medicina y el Sindicato de Maestros de Nicaragua envía ayuda monetaria para los damnificados.

[La Prensa, 3 de mayo, 1967]

- Autoridades locales y miembros de la sociedad porteña conforman el Comité Educacional para plantear soluciones al desarrollo de esta área.

[La Prensa, 13 de diciembre, 1967]

- Se celebra la Primera Promoción de Bachilleres en Ciencias y Letras del Colegio Moravo Juan Amos Comenius, con un total de 15 egresados.

[Rigby, B., 1996: 12]

- El 17 de diciembre de este año se consagra la Iglesia Morava del barrio "El Cocal" por el Superintendente Howard Stortz.

[Coleman, et al., 1987: 1-2]

- Durante la estadía de Edwin Wallace, el Hospital Moravo establece una clínica en Sandy Bay.

[Wilson, J., 1983: 85]

- Protestantes y católicos celebran una campaña evangélica en la Iglesia Morava y organizan un grupo ministerial local en Puerto Cabezas.

[Wilson, J., 1983: 86]

1968

- En febrero de este año llega el barco pesquero Alicyon de la FAO para contribuir al desarrollo del Programa Regional

Pesquero Centroamericano. Luego, en diciembre, el Ministerio de Defensa otorga a este barco un permiso para exploraciones pesqueras frente a las costas de Puerto Cabezas.

[Novedades, 12 febrero y 10 de diciembre, 1968]

- La Empresa Nacional de Luz y Fuerza (ENALUF) adquiere la planta eléctrica de Puerto Cabezas que INFONAC había comprado a la Standard Fruit Company.

[Novedades, 28 de marzo, 1968]

- El Sr. Stanley Haggard, Superintendente de la Autoridad Portuaria de Corinto, asegura que ésta se encargará de regular las actividades portuarias de Puerto Cabezas y se compromete a capacitar al personal que trabaja en esta zona.

[Novedades, 30 de marzo, 1968]

- Se construye una escuela de cuatro aulas en el barrio El Muelle. El proyecto es realizado por los habitantes del barrio y financiado por la Alianza para El Progreso, de Estados Unidos.

[La Prensa, 12 de septiembre, 1968]

- El gobierno central dona al Cuerpo de Bomberos un moderno edificio para establecer su cuartel.

[Novedades, 24 de septiembre, 1968]

- El gobierno central entrega al Ministerio de Fomento la cantidad de 50 mil córdobas para la reconstrucción del puente que comunica a Waspmac con Puerto Cabezas.

[Novedades, 20 de noviembre, 1968]

1969

- La construcción de la carretera Puerto Cabezas-Rosita avanza hasta la rivera del río Wawa.

[Novedades, 22 de marzo, 1969]

- Se reinaugura el cuartel del Cuerpo de Bomberos de Puerto Cabezas, que fue destruido por un incendio en mayo de 1967.

[Novedades, 9 de noviembre, 1969]

- El Estado funda el Instituto Bartolomé Colón, acompañado de la Normal.

[Rigby, B., 1996: 12]

- Se celebra la XVIII Serie del Atlántico en la ciudad de Puerto Cabezas y el equipo de esta comunidad se corona campeón.

[Hodgson, D., 1976]

- Los misioneros moravos y católicos, asesorados por la Sociedad Bíblica Americana, inician la traducción de una nueva versión del Nuevo Testamento en el idioma miskito, al estilo de "Dios Llega al Hombre".

[Wilson, J., 1983: 82]

- Los misioneros moravos traen a Kenly Burkhart, quien promueve un programa de salud comunitaria con la colaboración de USAID y la Escuela Médica de la Universidad de Wisconsin.

[Wilson, J., 1983: 85]

- El gobierno de Anastasio Somoza concede a la Industria Forestal del Caribe, S.A. (INFOCASA) de capital mixto, español y nicaragüense, 100 mil hectáreas para la explotación de pino, cedro, caoba, entre otros. INFOCASA instala en Sukatpin, cercano a Puerto Cabezas, un aserrío con capacidad de 45 mil pies tablares por día, afectando terrenos del bloque de las diez comunidades.

[El Porteño, No. 11, marzo, 2004]

1970-1979

1970

- El Cuerpo de Bomberos recibe una unidad de bomberos donada por compañeros de Wisconsin.

[Novedades, 9 de junio, 1970]

- El 21 de julio se publica el Decreto No. 134 - DRN por el cual se otorga una licencia a la firma Puerto Cabezas Fishing Company, para la exploración y explotación de toda clase de peces y mariscos por un período de cinco años en la zona pesquera nacional correspondiente al océano Atlántico.

[La Gaceta, Diario Oficial, N° 163; julio 1970]

- Standard Fruit Company es obligada a mantener el muelle y facilidades portuarias hasta que el Instituto de Fomento Nacional (INFONAC) compre dichas propiedades.

[Karnes, T., 1973: 209]

1971

- La población total es de 13,466 habitantes, de los cuales 5,528 son del área urbana y 7,938 son del área rural.

[Rodríguez M., R., 1978: 11]

- Compañías petroleras estadounidenses realizan perforaciones de pozos petroleros en una plataforma ubicada a 60 millas de distancia de Puerto Cabezas.

[Novedades, 24 febrero, 1971]

- El Ministerio de Salubridad y el Programa de Unidades Móviles de Asistencia Rural financian la construcción del Centro de Salud de Puerto Cabezas. Su costo es estimado en más de 150 mil córdobas.

[Novedades, 7 de marzo, 1971]

- La comunidad de Puerto Cabezas, damnificada por el huracán Edith, es atendida por brigadas médicas y enfermeras del Ministerio de Salubridad e Instituto Nacional de Seguridad Social. Miembros de la Guardia Nacional colaboran en actividades de salvamento y transporte de medicamentos y brigadas de hospitales moravos.

[Novedades, 13 de septiembre, 1971]

- Durante este año, 1,925 niños son beneficiados con el programa de un vaso de leche diario realizado por el Ministerio de Salubridad Pública y CARITAS de Nicaragua.

[Novedades, 24 de septiembre, 1971]

- Se celebra en Puerto Cabezas el IV Sínodo de la Iglesia Morava en Nicaragua, en el cual se elige por primera vez a cuatro nicaragüenses para conformar la Junta Provincial: Reverendo John Wilson, Reverendo Norman Bent, Reverendo Joe Kelly y el laico Melius Menn.

[Villas, C., 1990: 168]

- El municipio de Puerto Cabezas tiene una superficie de 96 mil manzanas explotadas agrariamente y un hato de 2,140 cabezas de ganado vacuno.

[Villas, C., 1990: 152]

1972

- Es reconstruido el estadio de Puerto Cabezas, celebrando el primer juego de la Liga de Waspam.

[La Prensa, 06 febrero, 1972]

- La Fundación Nicaragüense de Desarrollo (FUNDE) establece una oficina de crédito para las comunidades indígenas de esta región.

[Novedades, 23 de abril, 1972]

- Se retira de Puerto Cabezas y Nicaragua el doctor Kenly Burkhart.

[Wilson, J., 1983: 85]

- La señora Amada Morazán es la segunda mujer que dirige la Alcaldía de Puerto Cabezas. Durante su administración construye el primer edificio para la Alcaldía Municipal. Morazán concluye su período en 1979 cuando sale hacia Honduras por el triunfo de la revolución popular sandinista.

[Muller, C., 2004]

1973

- Se incendian 15 mil manzanas de pino, que afectan principalmente a árboles menores de seis años. Las pérdidas superan los diez millones de córdobas.

[La Prensa, 11 de abril, 1973]

- Se desploma el muelle de Puerto Cabezas que se utilizó en la invasión de Bahía de Cochinos el 13 de abril de 1961 y era, hasta entonces, uno de los muelles más activos del país.

[La Prensa, 27 de agosto, 1973]

- Se celebra la XXII Serie del Atlántico en la ciudad de Puerto Cabezas y el equipo anfitrión resulta campeón.

[Hodgson, D., 1976]

- El doctor Kern Jackson y su esposa, de la Iglesia Presbiteriana, realizan importantes trabajos con los misioneros moravos en la salud.

[Wilson, J., 1983: 85]



© PINO DE SETA

1974

- El Ministerio de Defensa traslada un equipo de radio comunicaciones de la torre central del Aeropuerto Internacional de Managua al aeropuerto de Puerto Cabezas, para incrementar la seguridad del tráfico aéreo en la región del Caribe.

[Novedades, 8 febrero, 1974]

- Se inaugura un puente que facilita las comunicaciones entre Tuapi, Krukira y otras comunidades aledañas. El costo de la obra es de 11,500 córdobas.

[Novedades, 10 de mayo, 1974]

- Se publica la nueva versión popular del *Nuevo Testamento* miskito.

[Wilson, J., 1983: 82]

1975

- En enero se reinicia la primera etapa del proyecto de construcción de la carretera Puerto Cabezas - Managua, que comprende una extensión de 120 km hasta Rosita. La carretera es inaugurada en 1977.

[Novedades, 27 de mayo, 1977]

- Puerto Cabezas es sede del Seminario de Salud Rural y Medicina Comunitaria. Este evento es realizado con el apoyo del Ministro de Salud Pública y el Programa de Unidades Móviles de Atención Rural. A la actividad asisten profesionales delegados de Centroamérica, Estados Unidos, México, Colombia y Venezuela.

[Novedades, 22 febrero, 1975]

- Un incendio de seis toneladas de aserrín en el patio de la compañía maderera Industrias Forestales del Caribe S.A. (INFOCASA) amenaza las bodegas de ésta y las oficinas de la Aduana. El fuego es sofocado con la ayuda del Cuerpo de Bomberos de Managua y navíos de la Guardia Nacional.

[Novedades, 17 de abril, 1975]



1976

- Para junio se estima que la población del municipio es de 15,047 habitantes, con una superficie de 6,963 km² y una densidad poblacional de 2.16 hab./km². La población está distribuida en 6,606 habitantes en el área urbana y 8,601 en el área rural.

[Rodríguez M., R., 1978: 11-13]

- Un fuerte temporal en Puerto Cabezas afecta, principalmente, a las comunidades aledañas al río Wawa, comunicándolas y causándoles grandes pérdidas debido a las inundaciones.

[La Prensa, 9 y 14 de julio, 1976]

- Por primera vez en la historia de Puerto Cabezas se realiza una función artística en el Teatro Bragman's, que combina las culturas del Atlántico y el Pacífico. Para amenizar este evento se contrata al grupo musical de los Hermanos Palacios, de Masaya.

[Quintero, E., 1983: 156]

1977

- Se inaugura la carretera Managua-Puerto Cabezas, con una longitud de 580 km.

[Novedades, 27 de mayo, 1977]

- Llega el pastor y líder adventista Evert García G. para visitar el Colegio Adventista y realizar una evaluación de la institución.

[Novedades, 7 de octubre, 1977]

- El Colegio Moravo Juan Amos Comenius (JAC) abre sus puertas a estudiantes nocturnos. Para entonces, el Director es el señor Adolfo Ugarte.

[Coleman, et al., 1987: 6]

- Se celebra la XXVI Serie del Atlántico en Siuna, en la cual el equipo porteño gana el torneo.

[González, C., 1996: 10]

- Armando Rojas Smith se gradúa en la UNAN León y es el primer abogado miskito.

[El Porteño, No. 1, marzo, 2003: 5]

1978

- Se celebra la XXVII serie de Béisbol del Atlántico con sede en Rosita, en la cual el equipo de Puerto Cabezas gana el torneo. El lanzador zurdo de Puerto Cabezas, Omar Muller tira un no hit no run al equipo de Rosita, con 18 ponchados. Sólo dos jugadores se embasan por base por bolas y ninguno llega a segunda. El score queda 2 x 0, a favor del equipo porteño.

[González, C., 1996: 10]

- Para este año, el Juez Único de Puerto Cabezas es la doctora Auxiliadora Machado Sanabria y el Síndico Municipal es don Guillermo Almanza Ubau.

[*La Gaceta, Diario Oficial*, No. 163: 1978]

- Surge la radio Voz Educativa Cultural (radio VER), que se convierte en la primera radio cultural de Puerto Cabezas y es financiada por los Estados Unidos. Con el triunfo de la Revolución Popular Sandinista, el gobierno ocupa la radio y la llama radio VPP, Voz del Poder Popular.

[*El Porteño*, N° 2, abril, 2003: 10]

1979

- Puerto Cabezas es sede de la XXVIII Serie de Béisbol del Atlántico, en la cual su equipo gana el torneo.

[González, C., 1996: 10]

- Se conforma el Grupo Cultural Criollo con el objetivo de rescatar la cultura afro-caribeña. Este grupo se destaca por su participación en el proceso de alfabetización en el idioma creole.

[www.pinoleros.com]

- La comunidad indígena de Sandy Bay solicita al gobierno medios de transportes aéreos o marítimos para acceder fácilmente a los servicios básicos de salud. Para esta fecha, un viaje al Centro de Salud más cercano tarda entre seis y nueve horas en un bote de vela.

[*La Prensa*, 19 de diciembre, 1979]

- El profesor del Colegio Moravo, Peter Ferrera, y el estudiante universitario Iván Dixon fallecen en emboscada de la Guardia Nacional, en el municipio de Nueva Guinea. Ambos pertenecían al frente sur del FSLN.

[Navarrette, A., 2004]

- En julio, la mayoría de los liberales somocistas del municipio de Puerto Cabezas huyen por el anuncio de la llegada del FSLN al Puerto, incluyendo la alcaldesa del municipio. Ante esta situación, el porteño Rodolfo Grunewald es nombrado alcalde, pero sólo ostenta el cargo por menos de una semana, abandonando también la ciudad.

[Navarrette, A., 2004]

- El Frente Sandinista de Liberación Nacional (FSLN) entra pacíficamente a Puerto Cabezas. La Guardia Nacional ya había entregado las armas y la base militar a la sociedad civil liderada por varios profesores y deportistas.

[Navarrette, A., 2004]

- En septiembre se crea la filial regional de la Asociación Nacional de Educadores de Nicaragua (ANDEN). Sus principales coordinadores son los profesores David McField, Alfonso Navarrette, Henry Hermann, Carlos González y Virgilio Reyes.

[Navarrette, A., 2004]

- Se crea la Organización Sandinista de Mikitos, Sumos y Ramas (MISURASATA), liderada por los jóvenes universitarios miskitos Steadman Fagoth Muller, Brooklyn Rivera Bryan, Hazel Law, Jimmy Hodgson, Alfonso Smith, entre otros.

[Smith, F., 2004]

1980-1989

1980

- En enero llega el primer contingente de maestros cubanos para colaborar y asesorar en la Cruzada Nacional de Alfabetización.

[Navarrette, A., 2004]

- Se realiza la segunda vacunación antipoliomelítica en las zonas de Puerto Cabezas, río Coco, Las Minas y río Prinzapolka, afectadas por las inundaciones. Se administra 17 toneladas de vacuna para cubrir la población infantil menor de cinco años.

[*La Prensa*, 11 de enero, 1980]

- Un incendio provocado por un corto circuito en la Tienda Campesina destruye la mayor parte del mercado municipal y tres viviendas aledañas.

[*La Prensa*, 31 de enero, 1980]

- En febrero, se crea el Instituto Nicaragüense de la Costa Atlántica (INNICA), como órgano descentralizado de la administración pública, dependiente de la Junta General de Reconstrucción Nacional (JGRN), con rango de ministerio.

[Villas, C., 1990: 216]

- En abril se inicia la Cruzada Nacional de Alfabetización. En esta primera etapa se abarca solamente la alfabetización en lengua española; y la alfabetización en creole y sumu se retrasa hasta agosto por falta de material didáctico.

[Navarrette, A., 2004]

- Los Hermanos Cristianos de La Salle se retiran de Puerto Cabezas y dejan su obra en manos de profesores laicos.

[S.a., 1983: 105]

- Se constituye la Productora Forestal del Noreste de Nicaragua, S.A. (PROFONICSA) con capital social inicial de dos millones de dólares. En la inversión participan la Nacional Financiera de México, con un 49% del capital, y el Gobierno de Nicaragua con un 51%. Su objetivo es aprovechar de manera integral los recursos forestales del noreste del país, incluyendo la instalación de una fábrica productora de celulosa y papel.

[PROFONICSA, 1981]

1981

- Se inicia la reconstrucción del muelle con una inversión de 15 millones de córdobas.

[Barricada, 12 de septiembre, 1981]

- La doctora Lucila Arias es nombrada Juez Único del Distrito de Puerto Cabezas.

[Barricada, 3 de agosto, 1981]

- Concluye la Campaña de Alfabetización en las zonas de Puerto Cabezas, Waspam, Las Minas y Bluefields, con un total de 11,884 personas alfabetizadas atendidas por 2,473 brigadistas y 272 asesores técnicos.

[Barricada, 17 de enero y 14 de marzo, 1981]

- Por primera vez llega por tierra desde Managua un convoy de 40 vehículos de maquinaria pesada para la construcción del aeropuerto de Puerto Cabezas, el puente de Kukalaya, la carretera Las Minas y el mantenimiento de caminos.

[Barricada, 14 de febrero, 1981]

- El Instituto Nicaragüense de la Costa Atlántica (INNICA), el Instituto Nicaragüense de Recursos Naturales y del Ambiente (IRENA) y MISURASATA suscriben un acuerdo que norma la extracción de madera en las tierras nacionales y comunales de la Costa Atlántica. Este establece principalmente que la madera extraída debe pagarse a las comunidades indígenas que habitan la zona para la creación de un fondo social.

[Barricada, 14 de febrero, 1981]

- El 19 de febrero, la Dirección General de Seguridad del Estado (DGSE) detiene a Steadman Fagoth Muller, Brooklyn Rivera Bryan, Hazel Law, Jimmy Hodgson, Tomás Morales Meléndez, Fadayán Richard Carlos y Armstrong Wiggins.

[Smith, F., 2004]

1982

- Se celebra en Bonanza la XXXI Serie de Béisbol del Atlántico y el equipo porteño se corona campeón del torneo.

[González, C, 1996: 10]

- El 26 de julio, como parte del proceso de regionalización política y administrativa del país, el Decreto 1081 crea, en el departamento de Zelaya dos zonas especiales: Zona Especial I, correspondiente a Zelaya Norte con sede en Rosita, que luego se traslada a Puerto Cabezas, y la Zona Especial II perteneciente a Zelaya Sur.

[Villas, C, 1990: 216]

- Comunidades religiosas de diferentes iglesias cristianas realizan un Seminario Ecuuménico de Misioneros, para promover una jornada de paz y oración por la soberanía y navidad en Zelaya Norte. En la actividad participan organismos populares, el CEPAD, iglesias cristianas y estructuras gubernamentales. En el seminario se discute la organización local de la zona y se denuncia el interés intervencionista de Estados Unidos.

[Barricada, 6 y 7 de diciembre, 1982]



- La Normal "Pedro Araúz Palacios" realiza su VIII Promoción, en la cual 13 personas, en su mayoría miskitos, obtienen su diploma de maestros de educación primaria.

[Barricada, 24 de diciembre, 1982]

- El gobierno anuncia el inicio de cursos de profesionalización para 144 maestros empíricos del nivel de primaria que trabajan en comunidades rurales.

[Barricada, 24 de diciembre, 1982]

- Las comunidades de Sahsa, Sumubila, Wasminona y Columbus cuentan con viviendas, educación, atención médica e implementos agrícolas.

[El Nuevo Diario, 17 de diciembre, 1982]

1983

- Se inaugura la ruta postal Matagalpa-Puerto Cabezas, con un costo de 1 millón 800 mil córdobas.

[El Nuevo Diario, 24 de febrero, 1983]

- 75 costeños asisten a la eucaristía oficiada por Su Santidad Papa Juan Pablo II, en representación de las comunidades miskitas, sumos y ramas.

[La Prensa, 6 de marzo, 1983]

- Se rehabilitan 425 km de la carretera Puerto Cabezas-Matagalpa.

[El Nuevo Diario, 22 de agosto, 1983]

- La Empresa Distribuidora de Productos del Mar y Lagos (EN-DIMAR) instala nuevos puestos de venta de pescado y otros productos pesqueros.

[La Prensa, 12 de septiembre, 1983]

- El Hospital de Puerto Cabezas presta un promedio anual de 1,040 consultas con servicios de pediatría, obstetricia, cirugía, entre otros servicios.

[El Nuevo Diario, 6 de septiembre, 1983]

- Se termina la reconstrucción del muelle, se instala un teléfono de TELCOR con comunicación directa a todas partes, se realiza la instalación de servicio de agua potable casa por

casa y se adoquinan dos calles principales de Puerto Cabezas, con una extensión de más de 3.6 km a un costo de 6,117,616 córdobas; para lo que se dispone de una fábrica de adoquines que produce 1,800 adoquines / día.

[*El Nuevo Diario*, 14 de agosto y 23 de septiembre, 1983]

- El gobierno central otorga amnistía a 306 miskitos.
[*El Nuevo Diario*, 7 de diciembre, 1983]
- 968 personas construyen un nuevo asentamiento en Sangnilaya, ubicado a 80 km de Puerto Cabezas.
[*El Nuevo Diario*, 12 de diciembre, 1983]
- Se realiza la I Cruzada de Evangelización en Zelaya Norte. En los talleres de preparación participan coordinadores de Bocana de Paiwás, Bonanza, Puerto Cabezas, Bluefields, Rama, Muelle de los Bueyes y Nueva Guinea.
[*El Nuevo Diario*, 1 de diciembre, 1982]

1984

- Culmina la instalación de líneas telefónicas entre Puerto Cabezas y el Pacífico.
[*El Nuevo Diario*, 16 de enero, 1984]
- Se reacondiciona el muelle principal y se construye un puente para remediar la depresión topográfica que separa la pista vieja del aeropuerto.
[*El Nuevo Diario*, 14 de julio, 1984]
- Trescientos cincuenta delegados de 63 comunidades miskitas se reúnen en el Auditorio del Colegio Bartolomé Colón para fundar la Organización de los Miskitos de Nicaragua (MISATAN).
[*Barricada*, 24 de julio, 1984]
- El gobierno sandinista reconoce la lengua materna de los miskitos mediante el Decreto 571 de la Ley sobre Educación en Lenguas de la Costa Atlántica e inaugura el Programa de Educación Bilingüe y Cultural en el Atlántico. La fase experimental del programa se realiza con 300 niños y nueve maestros de Lamlaya y el barrio El Cocal. Para la efectividad del programa se orientarán talleres a los maestros, basados en la gramática elaborada por el CIDCA.

[*El Nuevo Diario*, 28 de julio y 10 de septiembre, 1984]

- MIDINRA establece en cuatro asentamientos indígenas 800 manzanas para la ganadería e impulsa el cultivo de tres mil manzanas de cacao que beneficiarán a 1,300 jefes de familia.
[*Barricada*, 22 de agosto, 1984]
- El gobierno invierte 45 millones de córdobas para establecer comunicaciones entre el Pacífico y Zelaya Norte y concluye un proyecto de agua potable que cubre el 72% de las tomas domiciliarias.
[*El Nuevo Diario*, 27 de septiembre, 1984]
- El dirigente miskito Brooklyn Rivera recorre las comunidades miskitas de Zelaya Norte explorando las condiciones y

posibilidades para que los miskitos que se encuentran en Honduras y Costa Rica regresen a sus comunidades.

[*Barricada*, 25 de octubre, 1984]

- Puerto Cabezas cuenta con 60 artesanos que trabajan coral negro y carey.
[*El Nuevo Diario*, 14 de noviembre, 1984]
- Los grupos de poesía "Semilla Nueva" y "Ron Don" obtienen aceptación en el Festival Gastón '84.
[*El Nuevo Diario*, 14 de noviembre, 1984]
- Por primera vez, profesionales nicaragüenses realizan estudios geológicos de sitios del casco urbano de la ciudad.
[*El Nuevo Diario*, 22 de noviembre, 1984]
- El equipo de Puerto Cabezas gana XXXII Serie del Atlántico, celebrada en Siuna. Ángel Cruz es el campeón jonronero con cuatro vueltas cercas.

[González, C., 1996: 10]

1985

- Se publica la *Ley de Amnistía* para los miskitos, sumos y creoles.
[*La Gaceta, Diario Oficial*, N° 93, mayo, 1985]
- 16 mil personas originarias del río Coco regresan a sus comunidades de origen después de permanecer por más de tres años asentados en Tasba Pri.
[*Barricada*, 15 de agosto, 1985]
- Se conforma una Comisión de Paz para el acuerdo del cese al fuego en la zona del Atlántico Norte y una Comisión Especial Indígena para participar en el proceso de consulta sobre la autonomía de la Costa Atlántica, integrada por 40 miembros.
[*Barricada*, 24 de agosto, 1985]
- Puerto Cabezas conquista la XXXIV Serie de Béisbol del Atlántico, celebrada en Laguna de Perlas.

[González, C., 1996: 10]

1986

- La Asamblea Nacional realiza un seminario en que discute un proyecto de autonomía, la lucha por los derechos sociales y democráticos de los miskitos, criollos y sumos, y se aborda la problemática de los conflictos étnicos, económicos y sociales de la Costa Atlántica.
[*Barricada*, 4 de febrero, 1986]
- Cuba dona a la Alcaldía de Puerto Cabezas unas 1,300 toneladas de productos de primera necesidad (medicinas, ropa, calzado, repuestos agrícolas e implementos deportivos), que son distribuidas a los habitantes de la comunidad por el gobierno regional.

[*El Nuevo Diario*, 28 de abril, 1986]



- El gobierno invierte 200 millones de córdobas en la construcción de un puerto fluvial en Lamlaya y la restauración del mercado y el muelle de Puerto Cabezas.

[Barricada, 17 de agosto, 1986]

- Por tercer año consecutivo, el conjunto porteño vence en la XXXV Serie de Béisbol Atlántico, efectuada en la ciudad de Bilwi.

[González, C., 1996, : 70-71]

- Clausura COMADECASA, la última empresa maderera con sede en la ciudad. Esta empresa es propietaria de un aserrijo en Sukatpin.

[El Porteño, No. 11, marzo, 2004]

1987

- Se realiza en Puerto Cabezas la Asamblea Multiétnica para discutir un Anteproyecto de Ley que le asigna a las regiones del Atlántico un régimen especial de autonomía.

[CAPRI, 1998: 78-79]

- Varios grupos de combatientes indígenas acuerdan un cese al fuego con el gobierno sandinista, en el mes de octubre. Un resultado de este acuerdo es la creación de las Milicias Indígenas de la Autonomía integradas por 1,800 combatientes indígenas armados.

[Uriel Vanegas Mendiola, narración escrita]

- El Gobierno de Nicaragua publica la Ley 28, *Estatuto de la Autonomía de las Regiones de la Costa Atlántica de Nicaragua*.

[La Gaceta, Diario Oficial, No. 238, octubre, 1987]

- Se crea la Región Autónoma Atlántico Norte (RAAN) y la Región Autónoma Atlántico Sur (RAAS), según lo estipulado en la Ley de Autonomía.

[La Gaceta, Diario Oficial, No. 238, octubre, 1987]

1988

- Se incendia el Hotel Caribe y el apoyo de la población evita una tragedia mayor.

[El Porteño, No. 11, marzo, 2004]

- Las intensas lluvias provocadas por el huracán Gilbert dañan miles de hectáreas cultivadas en Puerto Cabezas.

[*La Prensa*, 23 de septiembre, 1988]

- El Ministerio de Salud (MINSA) con la ayuda de algunos organismos no gubernamentales reduce la tasa de mortalidad infantil registrando 34 fallecimientos por cada 1,000 niños nacidos vivos.

[FNUAP-INIFOM, 2000: 41]

1989

- El equipo de la Costa Atlántica se corona campeón de la Liga “Germán Pomares Ordóñez” del béisbol de Primera División.

[*El Porteño*, No. 7, septiembre, 2003]

- Se termina el primer proyecto de rehabilitación del muelle con un costo estimado de cuatro millones 500 mil dólares financiado por el gobierno Holanda y el de Nicaragua.

[*El Porteño*, No. 5, julio, 2003]

1990-1999

1990

- El 25 de abril, por Decreto Ejecutivo de la Ley 4-90, se crea el Instituto de Desarrollo de las Regiones Autónomas (INDERA) y se nombra Ministro Director a Brooklyn Rivera, primer miskito en ocupar un cargo ministerial.

[*La Gaceta, Diario Oficial*, No. 94, mayo, 1990]

- El licenciado Leonel Panting es elegido como Coordinador del Gobierno Regional de la RAAN y el señor Uriel Vanegas es electo Presidente del Consejo Regional.

[Rigby, B., *et al.*, 2000: Anexo 7; *Tiempos del Mundo*, No. 8, febrero, 2000]

- La hermana Teresa Rosales, de la Orden de Santa Inés, es asesinada en una emboscada efectuada por insurgentes armados. La Iglesia Católica celebra un acto ecuménico en su memoria y se realizan actos similares en Bluefields.

[*Barricada*, 4 de enero, 1990]

- Se reinaugura el muelle de Puerto Cabezas, que a partir de entonces recupera la categoría de puerto internacional, con perspectivas de desarrollo para la región.

[*El Nuevo Diario*, 2 de febrero, 1990]

- Los repatriados alcanzan la cantidad de 6 mil personas. El gobierno adjudica el incremento al interés por el proceso electoral.

[*El Nuevo Diario*, 4 de febrero, 1990]

- La radio Miskut de los ex combatientes de YATAMA es traída a Puerto Cabezas, transmitiendo en onda corta con amplia cobertura.

[*El Porteño*, N° 2, abril, 2003: 10]

- Un grupo de periodistas, locutores y controlistas de la radio Voz del Poder Popular funda radio Caribe.

[*El Porteño*, N° 2, abril, 2003: 10]

1991

- La RAAN es declarada en emergencia nacional después de una serie de incendios forestales que afectan 200 mil hectáreas de bosques.

[*La Prensa*, 4 de abril, 1991]

- Se inaugura una clínica dental equipada con tecnología moderna donada por varias organizaciones norteamericanas entre ellas Rotarios Internacionales y Compañeros de las Américas.

[*La Prensa*, 22 de abril, 1991]

- En la comunidad de Krukira se construye una escuela a un costo de 12 mil dólares con la colaboración del pueblo suizo de Trimbatech.

[*La Prensa*, 30 de agosto, 1991]

- Se instalan dos unidades de 825 kva cada una, para cubrir la demanda de los sectores comerciales, productivos, domiciliarios y otros de la ciudad de Puerto Cabezas.

[*La Prensa*, 2 de noviembre, 1991]

- Se instala la primera planta procesadora de productos pesqueros en la historia de la ciudad: ATLANOR. También inicia operaciones MADENSA, una empresa exportadora de madera.

[*El Porteño*, No. 11, marzo, 2004]

1992

- El Grupo de Desarrollo Nicaragüense construye una nueva planta procesadora de mariscos.

[*La Prensa*, 1 de abril, 1992]

- Se reinician las comunicaciones telefónicas con el resto del país.

[*El Porteño*, No. 11, marzo, 2004]

- En la XLI Serie de Béisbol del Atlántico, celebrada en la ciudad de Puerto Cabezas, el equipo de Laguna de Perlas gana el torneo.

[González, C., 1996: 10]

1993

- Se construye el edificio del Instituto Nicaragüense de Estudios Territoriales (INETER) con una inversión de 569 mil córdobas.

[*Barricada*, 22 de diciembre, 1993]

- Se inaugura un hospital regional Nuevo Amanecer con 90 camas. El proyecto es donado por el gobierno de Noruega, el

Buró de Refugiados y la Agencia Internacional de Desarrollo (AID).

[*La Prensa*, 3 de marzo, 1993]

- INATEC extiende certificados de capacitación a 277 miembros de la organización YATAMA.

[*La Prensa*, 12 de febrero, 1993]

1994

- La sede del Gobierno Regional de la RAAN es reducida a cenizas por un incendio que nunca fue esclarecido.

[*El Porteño*, No. 11, marzo, 2004]

- El ingeniero Marcos Hoppington asume la coordinación del Gobierno Regional de la RAAN.

[*Autonomía*, No. 25, mayo, 1995: 4]

- Alta Hooker es electa Presidenta del Consejo Regional Autónomo del Atlántico Norte. Su período dura hasta 1998.

[Rigby, B., et al., 2000: Anexo 7]

- Se efectúa el segundo proyecto de rehabilitación del muelle. El costo es de 1 millón 500 mil dólares financiado por el gobierno de Dinamarca y Nicaragua.

[*El Porteño*, No. 5, julio, 2003]

- Inicia operaciones el supermercado Fisherman Market ubicado en la vía principal de la ciudad.

[*Barricada*, 24 de agosto, 1994]

1995

- El pelotero porteño Jimmy Webster es nombrado el jugador más valioso de la XLIV Serie del Atlántico celebrada en Kukra Hill.

[González, C., 1996: 10]

- URACCAN y CIUM-BICU inician la enseñanza universitaria para los estudiantes del municipio de Puerto Cabezas.

[Smith, F., 2004]

- La población total estimada del municipio de Puerto Cabezas es de 39,771 habitantes, de los cuales, 22,588 son del área urbana y 17,183 del área rural.

[FNUAP-INIFOM, 1995: 22]

- Otro grupo de ex trabajadores de la radio Voz del Poder Popular funda la radio Estéreo VER.

[*El Porteño*, N° 2, abril, 2003: 10]

1996

- La reforma a la Ley No. 59 sobre la División Político-Administrativa de la República de Nicaragua establece que la cabecera municipal recupera su antiguo nombre Bilwi.

[Rigby, B., et al., 2000: 9]

- Se elige el primer gobierno local de acuerdo a lo establecido en la Ley No. 40, Ley de Municipios.

[FNUAP-INIFOM, 2000: 7]

- En Bilwi, la Empresa Nacional de Acueductos y Alcantarillados (ENACAL) cuenta con 1,828 conexiones domiciliarias, comerciales y públicas; la Empresa Nacional de Energía Eléctrica (ENEL) tiene 2,618 abonados de las 3,521 viviendas de la ciudad, y la Empresa Nicaragüense de Telecomunicaciones (ENITEL) atiende un total de 328 cuñas telefónicas domiciliarias, equivalente al 22% de la norma establecida.

[FNUAP-INIFOM, 2000: 14-16]

- Se publica la *Ley de Uso Oficial de las Lenguas de las Comunidades de la Costa Atlántica de Nicaragua*.

[*La Gaceta, Diario Oficial*, No. 132, julio, 1996]

1997

- El Ministerio de Construcción y Transporte (MCT) rehabilita 324.7 km de la vía troncal Bilwi-Rosita-Siuna-Río Blanco, con una inversión de más de 20 millones de córdobas.

[*La Prensa*, 22 de junio, 1997; *La Tribuna*, 12 de diciembre, 1997]

- Profamilia se instala en la Clínica Bilwi, para brindar atención en salud reproductiva en coordinación con la ONG Wangki Luphia.

[*El Nuevo Diario*, 29 de diciembre, 1997]

- El *Código del Trabajo* es traducido al Miskito.

[*La Prensa*, 10 de septiembre, 1997]

- El gobierno de Japón dona 40 barcos y 102 mil dólares para la construcción de un complejo pesquero con dos rompe olas, una rampa, un astillero y un taller de mantenimiento general para las embarcaciones.

[*La Prensa*, 11 de abril, 1997]

- La Contraloría General de la República, la Policía Nacional y el Poder Judicial inauguran nuevas oficinas de sus delegaciones regionales en la RAAN, con sede en Bilwi.

[*La Tribuna*, No. 1625, 1998]

- Namenic Line (Naviera Mercante Nicaragüense) inicia el servicio directo de barcos para transporte de mercadería del puerto de Miami hacia Bilwi.

[*La Prensa*, 15 de octubre, 1997]

- Se inaugura el edificio del Centro de Capacitaciones Múltiples de la Iglesia Morava (CIUM), cuya construcción es financiada por la Iglesia del Pacto de Suecia y la Iglesia Morava.

[Rodríguez, J., 2004]

1998

- El licenciado Carlos Silva Pérez es electo Presidente del Consejo Regional Autónomo. Su período dura hasta el 2002.

[Rigby, B., et al., 2000: Anexo 7]

- El porcentaje de desocupación en el municipio es del 34.5% del total de la población económicamente activa (PEA), es decir, existe un desocupado por cada tres personas. El 38.9% son mujeres.

[FNUAP-INIFOM, 2000: 50]

- La URACCAN publica *El Modelo de Salud de la Región Autónoma del Atlántico Norte*.

[URACCAN, 1998]

1999

- El importe de las exportaciones experimenta una dramática disminución de US\$ 11,718,853.77 en 1998 a US\$ 598,636.40 en este año.

[Dirección General de Aduanas, 2004:1]

- Se juramentan a los cinco magistrados que integran el Tribunal de Apelaciones en la RAAN.

[*El Nuevo Diario*, 25 de enero, 1999]

- La población de diez y más años de edad en el municipio es de 32,553 personas, de las cuales, 15,563 son varones y 16,990 mujeres. El municipio cuenta con 7,503 personas analfabetas.

[FNUAP-INIFOM, 2000: 43]

- El presupuesto municipal es de 7,709,824 córdobas incluyendo los ingresos por conceptos de tributos, donaciones y recuperaciones.

[FNUAP-INIFOM, 2000: 19]

2000-2004

2000

- El valor total de las exportaciones, reportado por la Aduana de Puerto Cabezas, asciende a US\$ 25,502,699.91. Este es valor máximo en la historia de comercio exterior del municipio.

[Dirección General de Aduanas, 2004:1]

- Se termina la construcción del Complejo Judicial de la RAAN, con un costo de 12 millones de córdobas.

[*El Porteño*, No. 5, julio, 2003: 11]

- En septiembre se inaugura la Casa Materna “Preservando la Vida”, que brinda albergue a mujeres con embarazos de alto riesgo.

[*El Porteño*, No. 3, mayo, 2003]

- Puerto Cabezas tiene más de 317,915 hectáreas de coníferas equivalentes a unos 27 millones de metros cúbicos de madera. También cuenta con unas 210 mil hectáreas de bosques latifoliados que representan un total de 18 millones de metros cúbicos de madera y unas 20,400 hectáreas de manglares a lo largo de la costa.

[FNUAP-INIFOM, 2000: 10]

- La población del municipio es de 51,993 habitantes con una tasa de crecimiento promedio anual de 5.2% en el quinquenio 1995-2000 que es superior a la tasa regional que asciende al 4.4% y la tasa nacional que es de 3.09%.

[FNUAP-INIFOM, 2000: 21, 28]

- Marvin Chow y Pablo López Davis se asocian para fundar radio Juvenil. Sin embargo, la sociedad se rompe y Marvin Chow mantiene la radio Juvenil y Pablo López crea radio Estéreo Amor.

[*El Porteño*, No. 2, abril, 2003: 10]

- Surge radio VAN que es la voz oficial del Partido Liberal Constitucionalista. Para la misma fecha, algunas denominaciones evangélicas y la Iglesia Morava instalan radio Veca y radio Enmanuel.

[*El Porteño*, No. 2, abril, 2003: 10]

- El gobierno de Nicaragua firma con la empresa americana Delasa Precott Follet & Associates LLC, un “Contrato de Arriendo de las Instalaciones del Puerto de Puerto Cabezas” por 25 años. Este contrato da a la compañía la facultad para desarrollar, restaurar, ampliar, mantener, operar, equipar, dragar y administrar el puerto, ofreciendo empleo a los pobladores.

[*El Nuevo Diario*, 14 de octubre, 2002;
El Porteño, No. 4, junio, 2003: 4 y 16]

2001

- Concluye el Sínodo Provincial de la Iglesia Morava de Nicaragua con el nombramiento del nuevo Superintendente y de los obispos: William Webster Solano (primer obispo miskito) y Walter Oliver Hodgson Omeir (obispo creole).

[*La Prensa*, 31 de enero, 2001]

- La Cámara de Industria de Nicaragua (CADIN) en coordinación con la Cámara de la Micro, Pequeña y Mediana Empresa Turística (CANTUR) realizan un encuentro con empresarios locales a fin de presentar propuestas para fomentar el turismo y contribuir a mejorar la competitividad y calidad de los servicios que demandan los clientes de esta ciudad.

[*La Prensa*, 14 de marzo, 2001]

- Artículos Construcciones Eléctricas de Nicaragua S.A. gana la licitación para el suministro de energía con una oferta de diez centavos de dólar por kva/hora.

[*La Prensa*, 15 de julio, 2001]

- Las alcaldías de Puerto Cabezas y Bluefields firman un convenio con la embajada de Japón, para la reconstrucción de sus mercados municipales con un costo de 900 mil córdobas.

[*La Prensa*, 18 de julio, 2001]

- El 1 de noviembre se celebra la Décima Asamblea General de las Naciones Indígenas y Comunidades Étnicas, con la participación de delegados de 280 comunidades.

[Consejo de Ancianos, 2001]

- Se inaugura el nuevo edificio de la delegación del Ministerio de Educación Cultura y Deportes (MECD) de Bilwi con una inversión de 2 millones 600 mil córdobas y financiado en un 20% por la Unión Europea.

[La Prensa, 17 de octubre, 2001]

- El gobierno central decreta alerta amarilla en la zona de Puerto Cabezas por las inundaciones provocadas por seis días de lluvia.

[La Prensa, 1 de noviembre, 2001]

- Finaliza la construcción del Palacio del Gobierno de la Región Autónoma Atlántico Norte con un costo de 12 millones de córdobas. Es considerado el mejor edificio gubernamental construido en la Costa Caribe nicaragüense.

[El Porteño, No. 5, julio, 2003: 10]

- Se inicia desde Bluefields el traslado del Registro de la Propiedad.

[El Porteño, No. 11, marzo, 2004]

2002

- El Ministerio de Transporte e Infraestructura inicia la primera etapa de un nuevo proyecto de rehabilitación de la carretera Río Blanco-Puerto Cabezas, con una inversión de 20 millones de córdobas.

[El Nuevo Diario, 28 de febrero, 2002]

- El Banco Internacional de Desarrollo (BID) otorga un financiamiento de 534 mil dólares dirigidos a comunidades del Llano Norte para apoyar la diversificación agropecuaria y proteger a la tortuga verde.

[El Nuevo Diario, 27 de marzo, 2002]

- El Programa Mundial de Alimentos (PMA) y el gobierno de Noruega inauguran un proyecto de rehabilitación para la asistencia de la niñez en edad escolar en la comunidad de Tuapi. El programa proporciona merienda para 10,254 niños de 64 escuelas primarias y 41 pre-escolares de los municipios de Puerto Cabezas y Prinzapolka.

[El Nuevo Diario, 7 de mayo, 2002]

- Las fuertes lluvias destruyen el puente provisional del río Okonwas incomunicando a Bilwi vía terrestre.

[La Prensa, 28 de mayo, 2002]

- La Alcaldía de Puerto Cabezas en coordinación con transportistas y comerciantes inician la rehabilitación de 55 km en el tramo Bilwi-Maniwatla.

[La Prensa, 1 de septiembre, 2002]

- El Ministerio del Trabajo entrega copias del Código de la Niñez y la Adolescencia traducido al miskito a las universidades, alcaldías municipales y delegaciones municipales del Ministerio de Educación Cultura y Deportes (MECD).

[El Nuevo Diario, 2 de octubre, 2002]

- Delasa Precott Follet & Associates LLC aún no cumple la primera etapa del proyecto de arrendamiento firmado con el



gobierno. Ésta sólo ha invertido 220 mil dólares y adjudica su incumplimiento a la poca afluencia de barcos y las desventajas del clima.

[El Nuevo Diario, 14 de octubre, 2002]

- La Empresa de Acueductos y Alcantarillados (ENACAL) firma convenios con Suiza y Canadá para proyectos de agua y saneamiento en Puerto Cabezas. Aseguran que se construirán y rehabilitarán pozos, letrinas ventiladas, baños y lavaderos, que beneficiarán a 536 familias. El convenio también contempla un programa de educación sanitaria y ambiental en las comunidades.

[La Prensa, 8 de noviembre, 2002]

- Trece comunidades miskitas se reúnen en la Escuela Ninayari Sandy Bay Tara y acuerdan su oposición sobre cualquier concesión para la exploración o explotación de petróleo en el litoral del Caribe nicaragüense. Aducen que este tipo de actividades puede dañar el medio ambiente de forma irreversible y poner en riesgo la supervivencia de las comunidades.

[El Nuevo Diario, 11 de noviembre, 2002]

- Alcaldías municipales de Puerto Cabezas, Suina, Bonanza y Waspam decretan una moratoria total de corte de madera preciosa.

[La Prensa, 22 de noviembre, 2002]

- Termina la construcción del edificio del Consejo Regional Autónomo Atlántico Norte. La inversión es de un millón 800 mil córdobas.

[El Porteño, No. 5, julio, 2003: 10]

- El Instituto de Promoción e Investigación Lingüística y Rescate Cultural (IPILC) de URACCAN publica el texto Sistema Educativo Autonómico Regional.

[URACCAN, 2002]

2003

- El Gobierno de Nicaragua publica la Ley de Régimen de Propiedad Comunal de los Pueblos Indígenas y Comunidades

Étnicas de las Regiones Autónomas de la Costa Atlántica de Nicaragua y de los ríos Bocay, Coco, Indio y Maíz.

[*La Gaceta, Diario Oficial*, No. 16, enero, 2003]

- En abril, el equipo de Puerto Cabezas gana de manera invicta la LII Serie del Atlántico celebrada en Laguna de Perlas.
[*El Porteño*, No. 2, abril, 2003]
- El 4 de mayo, el equipo porteño se corona invicto como campeón nacional de Béisbol Mayor A. El torneo se realiza en San Rafael del Sur, Managua.
[*El Porteño*, No. 3, mayo, 2003]
- Durante estos dos últimos años, el Ejército de Nicaragua ha desarrollado varios operativos para controlar el narcotráfico, tala de árboles y pesca ilegal en la zona. Estas labores han tenido un éxito importante para garantizar la protección de los recursos ambientales y la lucha contra el narcotráfico. A mayo de este año, se había retenido más de seis pangas y 13 motores con más de 200 caballos de fuerza, utilizados por los narcotraficantes y varios barcos hondureños decomisados por pesca ilegal.
[*El Nuevo Diario*, 22 de mayo, 2003]
- Juramentan a 33 miembros de las dos Regiones Autónomas de la Costa Atlántica, para asumir la nueva directiva de la Comisión Nacional de Demarcación y Titulación del Territorio Indígena (CONADETI). Esto según establece la *Ley*

445 del Régimen de Propiedad Comunal de los Pueblos Indígenas y Comunidades Étnicas, publicada en *La Gaceta, Diario Oficial*, el 23 de enero.

[*La Prensa*, 18 de junio, 2003]

- El Instituto Nacional Forestal (INAFOR) suspende a más de 300 aserradores que explotan pinos en las comunidades indígenas de Puerto Cabezas para abastecer el mercado local.
[*El Nuevo Diario*, 2 de septiembre, 2003]
- El Fondo de Inversiones Sociales de Emergencia (FISE) invierte 207 millones 87 mil córdobas en proyectos que benefician a 255 mil habitantes y ofrecen empleo temporal a 40 mil personas. Se coloca la primera piedra del edificio de la Biblioteca Municipal y se construye una cancha de básquetbol en Lamlaya y una clínica de salud en Sisín.
[*El Nuevo Diario*, 26 de septiembre, 2003]
- Las autoridades de la RAAN paralizan todas las instituciones estatales y suspenden los vuelos comerciales procedentes de Managua, para demandar la rehabilitación de la carretera Río Blanco-Bilwi y Bilwi-Waspam.
[*La Prensa*, 20 de noviembre, 2003]
- La URACCAN realiza su segunda graduación en Bilwi con 50 nuevos profesionales.

[*El Nuevo Diario*, 1 de diciembre, 2003]



- Se remodela el edificio municipal con una inversión de 885 mil córdobas.

[*El Porteño*, No. 5, julio, 2003: 11]

- Publicación del *Reglamento a la Ley No. 28 Estatuto de Autonomía de la Costa Atlántica de Nicaragua*.

[*La Gaceta, Diario Oficial*, No. 186, octubre, 2003]

2004

- Se celebra el Sínodo de la Iglesia Morava, en el cual participan 268 delegados oficiales de las congregaciones que conforman las cinco zonas de esta región, delegados especiales de la Iglesia Morava de Estados Unidos, la Iglesia Luterana de Alemania y la Iglesia del Pacto de Suecia. En la actividad se elige la Junta Provincial presidida por el Reverendo Steadman Bent hasta el 2007 y seis diáconos son consagrados al orden de Presbíteros.

[*El Porteño*, No. 10, enero-febrero, 2004: 7]

- Bilwi es sede de la XXXIV Asamblea General del Vicariato Apostólico de Bluefields. La actividad es realizada en el auditorio del convento de las Hermanas Carmelitas y asisten 130 personas entre sacerdotes, religiosas, laicos, seminaristas y agentes pastorales de toda la Costa Atlántica.

[*El Porteño*, No. 10, enero-febrero, 2004: 8]

- Más de un centenar de indios miskitos de la comunidad de Layasiksa desalojan violentamente a unas cuarenta familias de campesinos migrantes que invadieron sus tierras comunales. El intenso enfrentamiento ocurre en las zonas de los cerros Rau, Wastingni, Wilwil y Winko Prukan.

[*La Prensa*, 8 y 9 de febrero, 2004]

- El gobierno central autoriza el desembolso de 190 millones de córdobas para la rehabilitación de la carretera Río Blanco-Bilwi.

[*La Prensa*, 25 de febrero, 2004]



© ARCHIVO CIDCA

- Delegados del gobierno municipal de Puerto Cabezas se reúnen en Managua con representantes de las instituciones gubernamentales que trabajan con las alcaldías y miembros de la cooperación extranjera para presentar su Plan de Desarrollo. En este encuentro, el Instituto Nicaragüense de Fomento Municipal (INIFOM) asegura que durante éste y el próximo año se apoyará el desarrollo del potencial turístico de la zona como parte del proyecto del Corredor Biológico del Atlántico.

[*La Prensa*, 7 de marzo, 2004]



Hemerográfica

Autonomía. No. 25, mayo, 1995.

Barricada: 1979, 1981-1986; 1990, 1995.

El Nuevo Diario: 1983-1985; 1987, 1990, 1997, 2001-2003.

El Porteño: No. 1, marzo, 2003; No. 5, septiembre, 2003; No. 10, enero-febrero, 2004; No. 11, marzo 2004.

La Gaceta, Diario Oficial, No. 245: noviembre, 1939; No. 227: octubre, 1950; No. 49: febrero, 1961; No. 163: julio, 1970; No. 163: julio, 1978; No. 93: mayo, 1985; No. 238: octubre, 1987; No. 94: mayo, 1990; No. 132: julio, 1996; No. 16: enero, 2003; No. 186: octubre, 2003.

La Prensa: 1936-1939; 1941, 1943, 1946-1949; 1951, 1953, 1957-1958, 1961, 1964-1968; 1972-1973; 1976, 1979-1980; 1983-1985; 1988, 1990-1991; 1997-1998; 2001-2004.

La Tribuna. 1997-1998.

Novedades: 1945-1948; 1951-1952, 1954-1957; 1959-1963; 1965, 1968-1972; 1974-1975; 1977-1978.

Tiempos del Mundo. No. 8, febrero, 2002.

Bibliografía

- Álvarez, Cristóbal y Escobar, Glennis.** 2004. *Pedazos de historia: Puerto Cabezas*. URACCAN: Colección Centenario, 93 pp.
- Araya Pochet, Carlos.** 1979. *El Enclave Bananero en Nicaragua*. Documento mimeografiado.
- Barrielle, André.** 1981. *Las regiones de la zona Atlántica*. Documento mecanografiado.
- CAPRI (Centro de Apoyo a Programas y Proyectos).** 1998. *El Desafío de la Autonomía*. Segunda Edición. Managua: Impresiones González.
- CIDCA (Centro de Investigación y Documentación de la Costa Atlántica).** 1980. *Compañías Norteamericanas en la Costa Atlántica de Nicaragua*. Managua. Documento mecanografiado.
- Coleman, John [et al.].** 1987. *Brief history of the Moravian Church in Puerto Cabezas*. Documento de la Iglesia Morava.
- Dirección General de Aduanas.** 2004. *Comercio Exterior de la Aduana de Puerto Cabezas*. Cuadro preparado por la División de Gestión y Estadísticas.
- ECLA (Economic Commission for Latin America and the Caribbean).** 1991. *A Collection of Documents on Economic Relation Between the United States and Central American 1906-1956*. Chile.
- FNUAP-INIFOM.** 2000. *Informe estadístico sociodemográfico: municipio de Puerto Cabezas. Proyecto "Apoyo a los sistemas de información sociodemográficos para el desarrollo a nivel local"* – NIC/98/P11. Managua, Nicaragua.
- González González, Carlos.** 1996. *Memorias de las Series de Béisbol del Atlántico*. Puerto Cabezas, Región Autónoma del Atlántico del Norte.
- Hodgson, David.** 1976. *25 Series de Béisbol del Atlántico: 1952-1976*. Bluefields: Documento mecanografiado.
- Jenkins Molieri, Jorge.** 1986. *El desafío indígena en Nicaragua: el caso de los miskitos*. Managua: Editorial Vanguardia.
- Karnes, Thomas.** 1973. "La Standard Fruit y la Steamship Company en Nicaragua (los primeros años)" En *Anuario de Estudios Centroamericanos*, No. 3, pp. 175-211. San José: Universidad de Costa Rica.
- Ministerio de Educación-Regional.** 1989. *Pequeños datos históricos de Puerto Cabezas*. Puerto Cabezas: documento mecanografiado.
- Muller, Celia.** 2004. *Alcaldes del municipio de Puerto Cabezas de 1929-2004*. Bilwi.
- Navarrete, Alfonso.** 2004. Consultor socio-económico de la Costa Atlántica. Managua. Narración oral.
- Nelson, Juan.** Sub-Director del Colegio Niño Jesús. Bilwi, 2004. Entrevista con Francisco Smith.
- Oficina del Recaudador General de Aduanas.** 1961. *Memoria del Recaudador General de Aduanas*.
- PROFONICSA (Productora Forestal del Noreste de Nicaragua, S.A).** 1981. *Resumen: Aprovechamiento integral de los recursos forestales del noreste de Nicaragua*. Documento mimeografiado.
- Quintero, Emigdio.** 1983. "Apuntes para una monografía de Puerto Cabezas". En *Boletín Nicaragüense de Bibliografía y Documentación*, No. 51, pp. 151-162. Managua: Biblioteca Banco Central de Nicaragua.
- Rigby, Betty [et al.].** 2000. *Los creoles de Bilwi en el proceso de autonomía costeña*. Monografía de Licenciatura en Sociología con mención en Autonomía, Universidad de las Regiones Autónomas de la Costa Caribe Nicaragüense (URACCAN-Bilwi).
- Rigby, Betty.** 1996. *Reseña histórica de Puerto Cabezas hasta los años '70*. Escuela de Sociología, Universidad de las Regiones Autónomas de la Costa Caribe Nicaragüense (URACCAN-Bilwi).
- Rigby, Betty.** 1984. *Historia de la ciudad de Bilwi, municipio de Puerto Cabezas, Región Autónoma del Atlántico Norte*. Bilwi: Documento mimeografiado.
- Rodríguez Masís, Rene.** 1978. *La Costa Atlántica de Nicaragua: estadísticas básicas y bibliografía analítica de una década (1968-1977)*. Monografía de grado, Facultad de Ciencias de la Educación, Universidad Centroamericana, UCA. Managua, Nicaragua.
- Rodríguez, Jamileth,** Secretaria Académica CIUM-BICU. Bilwi, 2004. Entrevista con Francisco Smith.
- Ruíz y Ruíz, Frutos.** 1925. Informe sobre la Costa Atlántica. Managua. 190 pp.
- Sin autor.** 1983. "Los capuchinos en el departamento de Zelaya (50 años de labor: 1913-1963)". En *Boletín Nicaragüense de Bibliografía y Documentación*, No. 51, pp. 89-114. Managua: Biblioteca Banco Central de Nicaragua.
- Smith, Francisco.** 2004. Investigador asociado del CIDCA-UCA. Bilwi. Narración oral.
- Tatham, Daysi,** Directora del Colegio Moravo "Juan Amos Comenius". Bilwi, 2004. Entrevista con Francisco Smith.
- Vanegas Mendiola, Uriel.** 2004. Bilwi. Narración escrita.
- Vargas, Oscar René.** 2001. *Historia del siglo XX. Tomo III: Nicaragua 1926-1939. La crisis y Sandino*. Managua: CEREN.
- Villas, Carlos M.** 1990. *Del colonialismo a la autonomía: modernización capitalista y revolución social en la Costa Atlántica*. Managua: Editorial Nueva Nicaragua.
- Wilson, John F.** Octubre 1990. *Obra Morava en Nicaragua: trasfondo y breve historia*. Managua: Editorial Unión Cardoza y Cía. Ltda.
- Wilson, John.** 1983. "Vida y Obra de los Moravos en Nicaragua". En *Boletín Nicaragüense de Bibliografía y Documentación*. No. 51, pp. 79-88. Managua: Biblioteca Banco Central de Nicaragua.